

Customs declaration: — Please enclose in the pouch

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

作成地(Place) :Tokyo

[illegible]

署名(Signature)



(item number) EN 201 139 837 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 08 08		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid																																																
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		損害要償額 総重量 Total gross weight g		To (Addressee) Name & Address Seo-Young Lee Seo-Young Lee 1101, 116-dong, 294, Dongtanjiseong-ro, Hwaseong-si, Gyeonggi-do (Gisan-dong, Chamnuri Edu Park in Happy Village) Postal Code 18385																																																
Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX		Country KOREA		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents <table border="1"> <thead> <tr> <th>HSコード HS tariff number</th> <th>内容品の原産国 Country of origin of goods</th> <th>内容品の個数 Number of items contained</th> <th>正味重量 Net weight g</th> <th>内容品の価格 Value</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Health food</td> <td></td> <td>1</td> <td></td> <td>USD4.52</td> </tr> <tr> <td>Health food</td> <td></td> <td>1</td> <td></td> <td>USD4.59</td> </tr> <tr><td> </td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td> </td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td> </td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td> </td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td> </td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td> </td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> </tbody> </table>		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	Health food		1		USD4.52	Health food		1		USD4.59																															TEL 010-5537-6370 FAX 010-5537-6370 内容品種別 Contents type ☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample ☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others ☐ 返送品 Returned goods ☐ 書類 Documents	
HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value																																																
Health food		1		USD4.52																																																
Health food		1		USD4.59																																																
No commercial value for customs purpose only.				日本円換算合計 (円) Total Value 911 Yen																																																
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces																																																
ご依頼主控えへの署名は不要です																																																				

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN 135-0064	TEL +82-70-8094-1892 FAX	EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。
Country KOREA 日付印 Date Stamp				【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。

Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				135-0064 TEL +82-70-8094-1892				FAX 135-0064 TEL +82-70-8094-1892				JAPAN 日本国郵便物 郵便物				Seo-Young Lee Seo-Young Lee Gyeonggi-do (Gi san-dong, Chamhuri Edu Park in Happy Village) Postal Code 18385				Country KOREA TEL010-5537-6370 FAX 010-5537-6370				郵便料金 (円) 送料金 (円) 申告料金 (円) 送料金 (円)							
内容品詳細				HSコード				原産国				個数				正味重量				価格				損害賠償額 (円)				郵便料金 (円) 送料金 (円)			
Health food				1				1				1				1				1				1				1			
Health food				1				1				1				1				1				1				1			
Health food				1				1				1				1				1				1				1			
Health food				1				1				1				1				1				1				1			
Health food				1				1				1				1				1				1				1			
Health food				1				1				1				1				1				1				1			
Health food				1				1				1				1				1				1				1			
Health food				1				1				1				1				1				1				1			
Health food				1				1				1				1				1				1				1			
Health food				1				1				1				1				1				1				1			
Health food				1				1				1				1				1				1				1			
Health food				1				1				1				1				1				1				1			
Health food				1				1				1				1				1				1				1			
Health food				1				1				1				1				1				1				1			
Health food				1				1				1				1				1				1				1			
Health food				1				1				1				1				1				1				1			
Health food				1				1				1				1				1				1				1			
Health food				1				1				1				1				1				1				1			
Health food				1				1				1				1				1				1				1			
Health food				1				1				1				1				1				1				1			
Health food				1				1				1				1				1				1				1			
Health food				1				1				1				1				1				1				1			
Health food				1				1				1				1				1				1				1			
Health food				1				1				1				1				1				1				1			
Health food				1				1				1				1				1				1				1			
Health food				1				1				1				1				1				1				1			
Health food				1				1				1				1				1				1				1			
Health food				1				1				1				1				1				1				1			
Health food																															